Rebuilding and Enhancing New Insights through Reading

Türkiye'den (Öğr. Gör. Zekeriya Durmaz, Hasan Kalyoncu Üniversitesi, Yabancı Diller Yüksekokulu) ve Arjantin'den (Öğr. Gör. Laura Mariela Rodrigues, Ulusal La Plata Üniversitesi, Öğretim ve Çeviri Programları) İngilizce öğretim görevlileri olarak İngilizce metinler okuyarak kültürlerarası değerleri tartışarak dil gelişimini desteklemek amacıyla uluslararası bir proje başlatıldı.

Bu proje Çağ Üniversitesi tarafından *Enhancement Mentoring Project (Erasmus K171)* kapsamında sunuldu ve Hasan Kalyoncu Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu'ndaki bir "Okuma Kulübü" bünyesinde yürütüldü.



Yabancı Diller Yüksekokulu Öğretim Görevlisi Zekeriya Durmaz tarafından Intermediate (B1) seviyedeki öğrencilerimize özel, kültürlerarasılık ve kültürel aracılık odaklı 6 haftalık bir okuma kulübü başlatıldı. Her oturumun 45 dakika olması planlanan bu projede kültürel aracı rollerini geliştirmek ve kitaptaki kavram ve değerlere yönelik öğrenci tepkilerini keşfetmek için tasarlanmış etkinlikler yer aldı.



Öğrencileri kültürlerarası temaları keşfetmeye ve Follow the Rabbit-Proof Fence kitabında sunulan kavram ve değerleri yorumlamaya teşvik ederek empatiyi, kültürel farkındalığı ve eleştirel düşünmeyi teşvik etmek amaçlandı.

Intermediate seviyedeki öğrencilere sunulan kavramların anlaşılmasını kolaylaştırmak için öğrencilerimize kitabın seviyelendirilmiş bir versiyonunu okutuldu.

Öğrencilerin okuma öncesi-sonrası etkinliklerle hikayeyi, hikayedeki karakterleri, kavramları ve değerleri tartışmaları, anlamalarını sağlamaları ve içgörü

05

University of La Plata (UNLP), Argentina. I also love mate, wi drink every day, and if it's rain

Victoria Garaventta Pascual 7d

kazanmaları amaçlandı.

Tüm bu paylaşımları bir araya getirmek, görünür kılmak ve takip edebilmek amacıyla bir padlet oluşturduk ve Türkiye'den ve Arjantin'den öğrencilerimizin kültürel değerleri ve hatta kendi kültürlerine ait objeleri paylaşmasına ve yorum yapmasına olanak sağladık.

Projenin son adımında ise Türk ve Arjantinli öğrenciler, saat farkı gözetilerek (Arjantin'de 14.00,



Türkiye'de 20.00) planlanan bir saatlik Zoom toplantısında buluştu ve paylaşımlar yüz yüze yapıldı.